

# Предисловие

Узнать основы языка — все равно что открыть двери, ведущие к новым возможностям и приключениям. А на сегодняшний день уметь общаться по-английски даже на начальном уровне весьма полезно, если не обязательно.

Число говорящих по-английски людей стремительно растет с каждым годом, и в настоящее время почти каждый шестой говорит на английском языке. На этом языке, более чем на каком-либо другом, разговаривают люди всего мира, кому он не приходится родным. К тому же, английский используется для большинства международных звонков, почтовой и электронной переписки, в радиопередачах, компьютерных текстах и связи авиадиспетчеров. Английский также часто является универсальным языком общения в сфере бизнеса и образования. Так что без базовых знаний английского языка вы можете буквально онеметь.

В том, чтобы заговорить по-английски, нет ничего волшебного: ведь это просто “инструмент”, использование которого может помочь вам выполнить банальную задачу общения. Воспринимайте каждый приобретенный навык или новую фразу как инструмент, который вы положите в свой “ящикек английских инструментов”. Когда вам понадобится какой-то из них, откройте ящик и выберите подходящий — например, “поговорить о прошлом”, “задать вопрос”, “рассказать о том, что нравится и не нравится” и т.д.

И помните, что в обыденном общении вам обычно будет хватать минимума слов и простейшей структуры предложений, чтобы вас поняли. А потому — вперед!

## Об этой книге

Зачем читать *Английский язык для чайников*? Вы уже представляете, как вы путешествуете, живете или работаете в англоязычной стране, спокойно беседуя с местными жителями? Что для вас значит “говорить по-английски”: это долгосрочная цель, интересное увлечение или новое требование на работе?

Какими бы ни были причины вашего желания заговорить по-английски, *Английский язык для чайников* может помочь вам начать. Wiley Publishing, Inc. — издательство популярной серии “для чайников” — снова радуется вам (с помощью автора, конечно) публикацией занимательной и легкой книги, которая даст вам как раз то, что нужно в вашем случае, — способность общаться по-английски. Я не обещаю, что вы будете говорить на английском, как на родном языке, когда закончите читать эту книгу, но вы сможете здороваться с людьми и знакомиться с ними, задавать простые вопросы, звонить по телефону, делать заказ в ресторане и покупки в больших и маленьких магазинах, действовать в чрезвычайных ситуациях, пригласить кого-то на свидание и многое другое!

Эта книга — совсем не то, что утомительные тексты, которые нужно осваивать страница за страницей, одна скучнее другой, или семестровый курс, куда нужно тащиться дважды в неделю. *Английский язык для чайников* — совсем другое дело. Вы можете учиться в своем темпе, читая столько, сколько захотите, а можете и вовсе пролистывать страницы, останавливаясь на разделах, привлекающих ваше внимание.

Обратите внимание: если это ваше первое знакомство с английским языком, вам, пожалуй, лучше начать с глав первой части, чтобы освоить некоторые основы грамматики и произношения, прежде чем приступать к следующим частям. Но вам решать, смотрите сами.

## Условные обозначения

Чтобы легче было ориентироваться в этой книге, я установила несколько условных обозначений.

- ✓ **Полужирный шрифт** используется для английских слов и выражений, чтобы их легче было найти. За ними следует произношение и перевод.
- ✓ *Курсивом* показано произношение слов и выражений, напечатанных жирным шрифтом.

Говорить на новом языке может быть необычно, и потому эта книга предлагает некоторые элементы языка, которые вы не найдете в других книгах серии *...для чайников*. Эти детали помогут вам улучшить ваши навыки в английском:



Диалоги “Как говорится”. По книге разбросано множество примеров общения, так что вы сможете потренироваться говорить “как говорится” — то есть попрактиковаться в разговоре на английском. Диалоги, отмеченные значком компакт-диска, записаны на диске, который прилагается к этой книге. Поставьте его в свой CD-проигрыватель и слушайте, читая.



Доски “Надо выучить”. Вам, наверное, знакомы школьные доски — обратите внимание и на эти, озаглавленные “Надо выучить”. На протяжении всей книги я собирала ключевые слова и выражения и записывала их на этих досках, чтобы вы могли их выучить.

Развлекательные и игровые задания: игры — прекрасное средство для закрепления прочитанного, попробуйте потренироваться на практических упражнениях в конце почти каждой главы. Когда закончите, загляните в ответы — приложение В в конце книги. Но помните: подглядывать нельзя!

Не забывайте также, что, поскольку в разных языках одна и та же мысль может выражаться по-разному, то перевод с английского может быть и не буквальным. Иногда мне важнее, чтобы вы поняли общий смысл сказанного, а не значение каждого слова. Например,

### **Danny and Elena had a ball on their trip to Italy!**

*дэ-ни энд э-лэ-нэ хэд э боол он зээр трип ту и-тэ-ли*

Правильный перевод: Дэнни и Елена чудесно повеселились, когда ездили в Италию!

А при дословном переводе получается бессмыслица: У Дэнни и Елены был мяч в поездке в Италию!

## Кто вы? (Мои предположения о читателе)

Чтобы написать эту книгу, мне пришлось сделать некоторые предположения о том, кто вы и чего ожидаете от книги под названием *Английский язык для чайников*. Вот некоторые мои догадки.

- ✓ Вы совсем не знаете английского или проходили его в школе, но почти все позабылось. Или английский вы знаете хорошо, но вам просто нравится читать книги серии *...для чайников*.
- ✓ Вам не хочется часами сидеть в классе; вы хотите осваивать английский язык в удобном вам темпе.
- ✓ Вам нужна книга, которую вы прочтете быстро и с удовольствием и получите основы языка, грамматики и культурной информации, изложенные живым языком.
- ✓ Вы не ожидаете, что моментально станете свободно владеть языком, но хотите сразу использовать какие-то фразы и выражения на английском.
- ✓ Вы увидели название *Английский язык для чайников* — и тут проснулось ваше любопытство.
- ✓ У вас прекрасное чувство юмора.

Если какие-то из этих предположений о вас верны, вы сделали правильный выбор!

## *Структура книги*

В этой книге шесть частей, в каждой — по несколько глав. Вот краткий обзор содержания каждой части.

### **Часть I. Начнем сначала**

Эта часть поможет заложить хороший фундамент — для английского языка, конечно. В первой главе вы найдете несколько основных инструментов (как, например, произношение гласных и согласных) для развития навыков английской речи, а также подсказок, которые помогут вам уловить ее ритм. Во второй главе вы познакомитесь с основами английской грамматики — основной информацией о том, как составить предложение, образовать форму множественного числа, поставить вопрос, использовать времена глаголов и т.д. Вторая глава даст вам множество полезных инструментов, которые пополнят ваш “английский инструментарий”.

### **Часть II. Поговорим немного по-английски**

Немного английского может далеко вас завести. В этой части вы найдете уйму легких повседневных выражений и приветствий, которые помогут вам познакомиться и заговорить с кем-то. Я также покажу вам, как представиться и приятно побеседовать с людьми. Вы также узнаете, как попросить о помощи, понять указания и поболтать по телефону — смело! В этом разделе начинайте, где хотите... это ваше дело!

## Часть III. Просто в гости

Главы этой части написаны для путешественника, живущего внутри вас. Они предложат вам основные выражения и культурные подсказки, которые помогут вам сориентироваться в аэропорту и добраться до пункта назначения, а также зарегистрироваться в гостинице и приятно провести время в ресторане или вечер в городе. Вы также узнаете, как обменять деньги и потратить их!

## Часть IV. Пускаем корни

Если вы намереваетесь обосноваться в англоязычной стране, эти главы могут дать вам те знания английского, которые помогут вам приятно провести время дома (и исправить что-то, если в вашем доме что-либо не так) и почувствовать себя как дома на рабочем месте в Америке. Вы также узнаете, в какие игры играют американцы и как они проводят свободное время. А еще я на всякий случай включила главу с рекомендациями, как действовать в экстренных или непредвиденных ситуациях и решать медицинские проблемы.

## Часть V. Великолепные десятки

В этой части перед вами предстанут лучшие десятки *Английского языка для чайников*. Эти короткие списки радуют глаз, и они просто переполнены информацией. Я предложу вам десять способов быстро и эффективно улучшить свои навыки в английском, десять смешных языковых ошибок (которые, тем не менее, могут всерьез смутить вас — так что будьте внимательны!) и десять способов, которые помогут вам различить некоторые очень похожие слова.

## Часть VI. Приложения

Последняя часть книги предоставит вам немного полезной справочной информации, например, таблицу неправильных глаголов, в которой вы найдете формы простого прошедшего времени и причастия прошедшего времени почти всех неправильных глаголов. Я также предложу вам небольшой англо-русский словарик, в который вы сможете заглянуть, если встретятся незнакомые слова. А еще вы найдете там список диалогов “Как говорится”, записанных на компакт-диске, и ответы на все развлекательно-игровые задания (разумеется, после того, как вы их выполните самостоятельно).

## *Условные обозначения, принятые в книге*

На страницах этой книги — на полях слева — вы увидите пиктограммы (специальные значки в виде маленьких картинок), указывающие на небольшие порции важной или особенно поучительной информации. Вот что обозначают эти знаки:



Этот значок указывает на подсказки, с которыми вам будет легче говорить по-английски.



А этот поможет вам избежать промахов, связанных с языком, грамматикой и культурой, которые могли бы поставить вас в неловкое положение.



Эта пиктограмма указывает на некоторые странности и особенности английской грамматики.



Если вам нужна информация о культуре, эти значки приведут вас к интересным и полезным заметкам об англоязычных странах (в частности, США).



А так отмечены диалоги “Как говорится”, которые вы можете послушать на компакт-диске.

## *Что теперь?*

Вам не обязательно читать эту книгу от корки до корки, используйте свой подход. Если вам по душе прямой и четкий путь, начните с первой главы, но если хочется листать и выбирать, что интересно — пожалуйста! Возможно, вам захочется начать с прослушивания диска — вперед! Не знаете, с чего начать? Носите пока *Английский язык для чайников* с собой, он поможет вам завязать беседу. Кто-то обязательно спросит у вас о нем, и вы и сами не заметите, как заговорите по-английски. Какой бы метод вы ни выбрали, вам несомненно понравится эта книга и, кроме того, вы узнаете столько нового по-английски!